



Entscheid
Nr. 293 vom 25.09.2026

Betreff: Rückerstattung - nicht geschuldeten Quoten - Aufenthaltsabgabe 2020-2022 - LLGTH73S18A952K

GEMEINDESEKRETÄR

Einsicht genommen in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 369 vom 22.12.2025 mit welchem der Arbeitsplan 2026-2028 genehmigt worden ist,

hat Einsicht genommen in den Beschluss des Gemeinderates Nr. 79 vom 19.12.2006, mit welchem die Gemeindeverordnung für die Einhebung der Aufenthaltsabgabe im Gemeindegebiet Lajen genehmigt worden ist,

hat Einsicht genommen in das Ansuchen Dok.ID. D900645828 um Rückerstattung, welches am 21.11.2024 von GLLGTH73S18A952K eingereicht worden ist,

hat Einsicht genommen in die entsprechenden Einnahmestätigungen Nr. 2446 vom 07.09.2023, Nr. 2442 vom 29.08.2022 und Nr. 43 vom 16.12.2021;

hat Einsicht genommen in die Zahlungsaufforderung Nr. 114 vom 07.07.2021 über einen Betrag von 114,00 Euro,

hat Einsicht genommen in die Zahlungsaufforderung Nr. 114 vom 25.07.2022 über einen Betrag von 114,00 Euro,

hat Einsicht genommen in die Zahlungsaufforderung Nr. 18 vom 10.08.2023 über einen Betrag von 114,00 Euro,

hat festgestellt, dass die Aufenthaltsabgabe für die Jahre 2020-2022 nicht geschuldet ist,

hat festgestellt, dass der bezahlt Betrag in Höhe von 342,00 Euro zurück zu erstatten ist;

hat festgestellt, dass 95% des Betrages für die Jahre 2020-2022 an die Tourismusgenossenschaft Lajen weiterbezahlt wurden und dieser Betrag zurückgefordert werden muss,

festgestellt, dass es demnach notwendig ist den Betrag in Höhe von 324,90 Euro von der Tourismusgenossenschaft Lajen zurückzuverlangen und danach den Betrag in der Höhe von 342,00 Euro an GLLGT-

Determina
n. 293 del 25.09.2026

Oggetto: Rimborso - importi non dovuti - imposta di soggiorno 2020-2022 - GLLGTH73S18A952K

IL SEGRETARIO COMUNALE

vista la delibera della giunta comunale n. 369 del 22.12.2025 con la quale è stato approvato il piano operativo 2026-2028;

vista la delibera del consiglio comunale n. 79 del 19.12.2006, con la quale è stato approvato il regolamento comunale per la riscossione dell'imposta di soggiorno nel comune di Laion;

vista la domanda di rimborso Doc ID. D900645828, presentata in data 21.11.2024 da GLLGTH73S18A952K;

viste le relative bollette d'incasso n. 2446 del 07.09.2023, n. 2442 del 29.08.2022 e n. 43 del 16.12.2021;

visto l'avviso di pagamento n. 114 del 07.07.2021 per un importo di 114,00 Euro;

visto l'avviso di pagamento n. 114 del 25.07.2022 per un importo di 114,00 Euro;

visto l'avviso di pagamento n. 18 del 10.08.2023 per un importo di 114,00 Euro;

constatato che l' imposta di soggiorno riguardante gli anni 2020-2022 non era dovuta;

constatato che l'importo versato di 342,00 Euro deve essere restituito;

ha constatato che all' associazione turistica di Laion è stato versato il 95% dell'importo degli anni 2020-2022 e che tale importo deve essere recuperato,

constatato che è quindi necessario richiedere l'importo di 324,90 Euro dalla Associazione turistica di Laion e successivamente rimborsare al GLLGTH73S18A952K l'importo di 342,00 Euro;

H73S18A952K zurückzuerstatten,

Einsicht genommen in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2,

Einsicht genommen in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, welche mit L.G. 25/2016, genehmigt worden ist,

e n t s c h e i d e t

in Anwendung von Art. 8, Abs. 6 der Verordnung über das Rechnungswesen:

1. das Ansuchen Dok.ID. D900645828 um Rückerstattung, welches am 21.11.2024 von GLLGT-H73S18A952K eingereicht worden ist zu genehmigen;
2. dem Steuerträger St.Nr. GLLGTH73S18A952K den Betrag in Höhe von 342,00 Euro für die nicht geschuldete Aufenthaltsabgabe betreffend die Jahre 2020-2022, nach Erhalt des Betrages in Höhe von 324,90 Euro von dem Tourismusgenossenschaft Lajen, zurückzuerstatten;
3. die Gesamtausgabe von 342,00 Euro wie folgt zu verpflichten:

UEB	Kostenstelle Centro di costo	Jahr Anno	Betrag Importo	Verpflichtung Impegno
07011.09.0990400	70100	2026	342,00 €	1391/2026

4. die Gesamteinnahme von 324,90 Euro wie folgt festzustellen:

UEB	Kostenstelle Centro di costo	Jahr Anno	Betrag Importo	Feststellung Accertamento
30500.02.020300	10400	2026	342,90	18/2026

5. den Betrag zu liquidieren und die Zahlung nach Erhalt des Betrages von der Tourismusgenossenschaft Lajen anzuordnen.

Festzuhalten, dass gegen diesen Verwaltungsakt innerhalb von 60 Tagen ab Kenntnisnahme seitens eines Interessierten bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingereicht werden kann. Betrifft der Entscheid die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch welchen die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2).

visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2;

visto l'Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali approvato con L.P. 25/2016;

d e t e r m i n a

in applicazione dell'art. 8, c. 6 del regolamento di contabilità:

1. di approvare la domanda di rimborso Doc ID. D900645828, presentata in data 21.11.2024 da GLLGTH73S18A952K;
2. di rimborsare a GLLGTH73S18A952K l'imposta di soggiorno non dovuta riguardante l'anno 2020-2002 per un importo pari a Euro 342,00, dopo aver ricevuto l'importo di Euro 324,90 dalla Società cooperativa turistica Laion ;
3. di impegnare la spesa complessiva di 342,00 Euro come segue:

4. di accertare l'entrata complessiva di Euro 324,90 come segue:

5. di liquidare la spesa e di ordinarne il pagamento dopo aver ricevuto l'importo dalla Società cooperativa turistica Laion.

Di dare atto che contro il presente atto amministrativo ogni cittadino interessato può presentare entro 60 giorni dalla conoscenza dello stesso ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R. Se la determina interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c.5, D.Lgs. 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2).

25.09.2026

Gemeindesekretär Il segretario comunale

Martin Federspieler

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

**Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005**

**Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005**